HATIGARM SCANS

CREATED BY:
TANAHASHI NAMOSHIRO
KOGANEMARU YAMATO

RAWS
MangaRAW Land

TRANS & EDIT
Ron_BWL

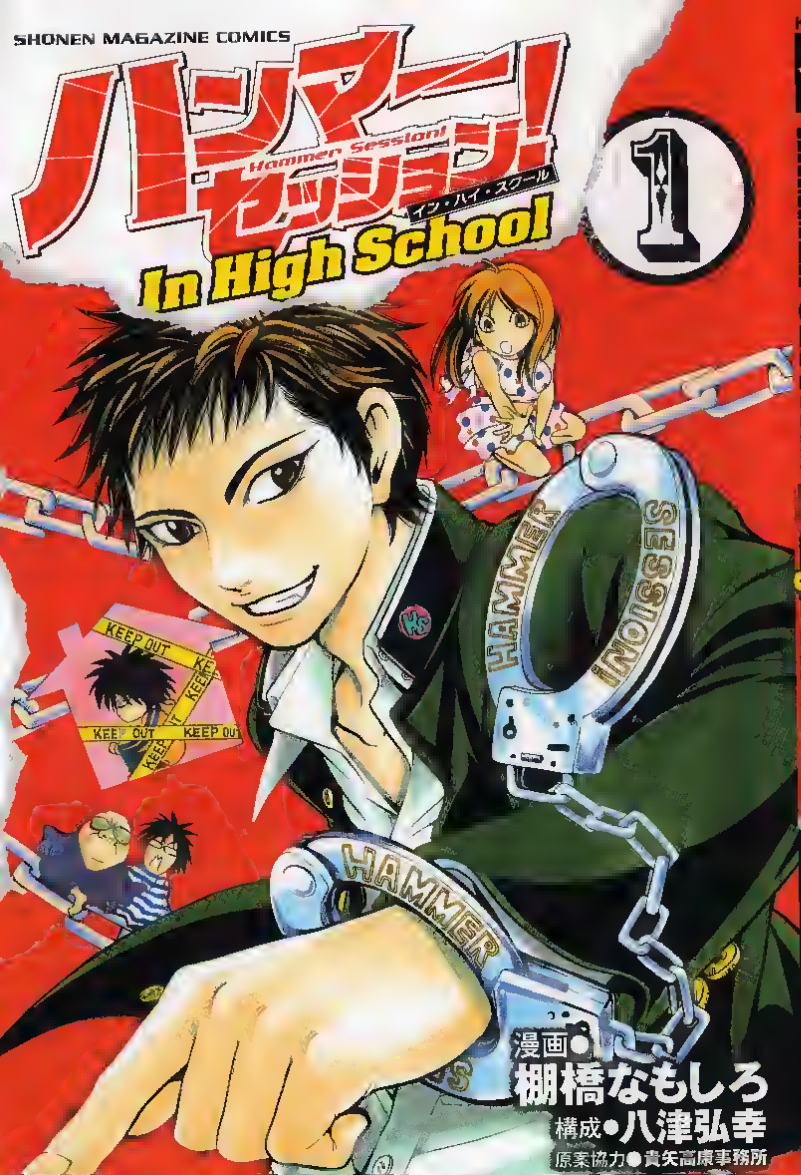
SOURCE LANGUAGE
Vietnamese

HATIGARMSCANS.EU
PATREON.COM/HATIGARMSCANS
DISCORD.GG/ucGa3mM
FACEBOOK.COM/HATIGARMSCANS

HAMMER SESSION: IN HIGH SCHOOL

SESSION 1

Recruiting's open, please join us on discord or contact us at our website.

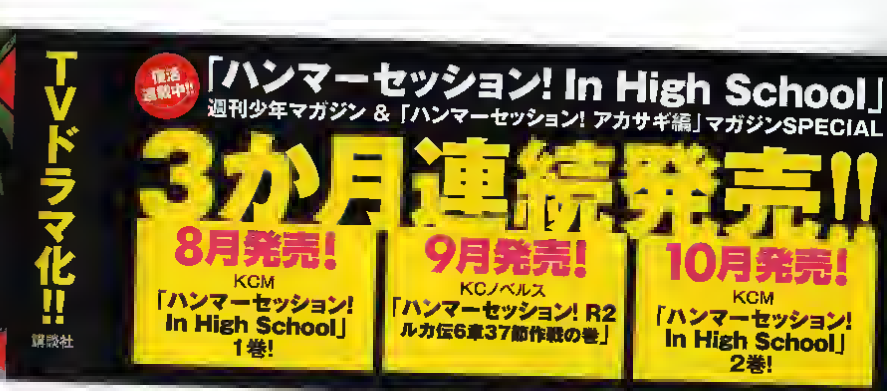


KCM4358
KC
ハンマーセッション! In High School 1
漫画●棚橋なもしろ
構成●八津弘幸
講談社

9784063843583
雑誌 42271-58
ISBN978-4-06-384358-3
C9979 ¥419E (0)
1929979004194
講談社
定価：本体419円
（税別）

HAMMER SESSION! In High School

シリーズ最新作!
詐欺師教師、蜂須賀悟郎
今度は生徒に!?
漫画●棚橋なもしろ
構成●八津弘幸
原案協力●貴矢高廉事務所
連続ドラマ
「ハンマーセッション!」
TBS系全国ネット
毎週土曜
よる7時56分~
好評放送中!!
蜂須賀悟郎役
遠水もこみちさん
立花凛役
志田未来さん


TVドラマ化!!
講談社
「ハンマーセッション! In High School」
週刊少年マガジン &「ハンマーセッション! アカサギ編」マガジンSPECIAL
3か月連続発売!!
8月発売!
KCM
「ハンマーセッション! In High School」
1巻!
9月発売!
KCノベルス
「ハンマーセッション! R2 ルカ伝6章37節作戦の巻」
10月発売!
KCM
「ハンマーセッション! In High School」
2巻!

WELCOME BACK EVERYONE,
FOR MORE "HAMMER SESSION"!

AS YOU GUYS MAY KNOW BY NOW, THIS IS THE SEQUEL TO ORIGINAL HAMMER SESSION, AND IT'S NOT BEEN SCANLATED BY ANY GROUP YET - SO I DECIDED TO TAKE ON IT BY MYSELF AGAIN. THIS FILLER SCANLATION SHOULD GET YOU GUYS THROUGH HS: IN HIGH SCHOOL PROPERLY - I'M NO PERFECT BY ANY MEAN, SO MY APOLOGIZE FOR GRAMMAR / SPELLING MISTAKES THAT MAY OCCUR SOME WHERE I FAILED TO NOTICE. I TRIED MY BEST TO MAKE THE SCANLATION AS PERFECT AS I CAN THOUGH :D

RON_BWL, HATIGARM SCANS

NOTE: VOL.1'S QUALITY IS A BIT INFERIOR DUE TO THE SCAN IN BAD CONDITION - I TRIED MY BEST TO IMPROVE IT, BUT THE ENDING RESULT IS ONLY MORE OR LESS SUB-PAR. SINCERELY APOLOGIZE FOR THAT

ハンマーセッション！ 1

Hammer Session!

In High School

漫画●棚橋なもしろ　構成●八津弘幸
●●協力●●貴矢高原●●指所

HAMMER
SESSION!
In High School
ハンマーセッション!
1
漫画・棚橋なもしろ

ハンマーセッション！

Hammer Session!

イン・ハイ・スクール

In High School

漫画●棚橋なもしろ
構成●八津弘幸
原案協力●貴矢高高事務局

1

CONTENTS 1

session1. ESCAPE, AGAIN! 4
session2. SPECIAL TOUR 45
session3. THE TRUTH OF BULLYING! 65
session4. AIMING FOR THE TOP! 85
session5. FILLING THE SPORT HALL CAMPAIGN 105
session6. THAT MAN, HONMA YOSUKE! 125
session7. WIMP VS. WIMP! 145
EXTRA SESSION VOL.1'S EXTRA 167

この物語はフィクションであり、実在の人物・団体・出来事などとは、一切関係ありません。

掲載/週刊少年マガジン2010年第26号～第32号 マガジンSPECIAL2009年No.6

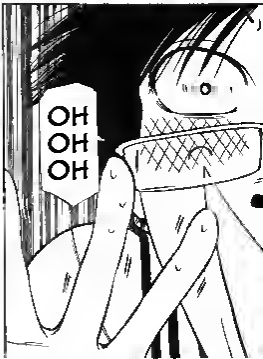
130
160
SPECIAL TACTIC TEAM XXX
WE REPEAT, TWO CONVICTS HAVE ESCAPED FROM JAIL!
SEARCH EVERY NOTCH AND CRANK!
FIND THEM AT ALL COST!
THOSE TWO DANGEROUS GUYS ON THE OUT SIDE!
GOD KNOWS WHAT TROUBLE THEY ARE GONNA CAUSE!

I BET KURIOA WILL LOVE IT!
LOOK! AIN'T MY SKIN SMOOTH ?♪
MEANIE! IT AIN'T LIKE THAT!
WOW ...
HIGH SCHOOL GIRLS EH...
MAN, IF ONLY I MET THEM 7 YEARS EARLIER HEH..
STILL, THE ON SEN NEXT DOOR IS ALWAYS CROWDED!
COMPARING TO OUR PLACE, IT'S LIKE
BUSINESS IS SO TOUGH!
HUH ?
ROKU (NICKNAME)
AN OTAKU THAT LOVES ANIME FIGURES AND UNDERAGE GIRLS. GRADUATED FROM TOUDAI AND WAS TO BECOME MIKADI GAKUEN TEACHER, BUT HIS ROLE WAS TAKEN OVER BY THE GENIUS SWINDLER OTOWA YONKO WHO'S HIDING FROM THE COPS. CURRENTLY WORKS AT HIS FAMILY ONSEN.

I DON'T RECALL WE HAVE ANY GUESTS TODAY ?
WHO 'S THE RE ?
A... TAT TOO !?
!?
HI THERE
BEEN A WHILE SINCE WE LAST MET ...
T... THAT HIGH CANINE TOOTH !?
THAT FIGURE, LOOK JUST LIKE...
: NO WAY ?

IMAMURA SHOHEI (FAKE NAME)
FORMERLY THE #10 AKIRU LEADER, ESCAPED ALONGSIDE HACHISUKA AFTER THEIR PRISON BUS CRASHED DURING AN ACCIDENT. SINCE THEN HE DECIDES TO FOLLOW AND HELP HACHISUKA WITH HIS QUEST. HAVE A INTIMIDATE APPEARANCE, BUT VERY KIND

HACHISUKA GOROU (FAKE NAME)
AKA THE SWINDLER #4 OTOWA. A FATEFUL ENCOUNTER WITH ROKU LEAD HIM TO BECOME "HACHISUKA SENSEI" IN ROKU'S PLACE AT HIKARI GAKUEN. SINCE THEN, HACHISUKA HAS MANAGED TO SOLVE A LOTS OF PROBLEMS FOR MANY STUDENTS IN HIS CLASS



YOU TWO DIDN'T CHANGE MUCH EH!
SAME FOR YOU TOO ROKU!
MAN, THOSE WERE THE DAYS ...
YOU GUYS WERE ON THE RUN FROM THE COPS AND ENDED UP AT HIKARI GAKUEN
THANKS TO YOUR CLEVER WORDS, PRINCIPAL SAKAMOTO WAS SO MOVED
AND THUS YOU TOOK MY IDENTITY, BECOMING HACHISUKA GOROU SENSEI
AND FINALLY. IN ORDER TO TEACH 3-S CLASS ONE LAST LESSON, "THE ENDING FOR ALL CRIMINALS", YOU DECIDED TO COME BACK AND LET THE COPS ARREST YOU.
ONE BY ONE, YOU HANDLED A LOT OF STUDENTS' ISSUES WITH YOUR "HAMMER SESSION"
THAT WAS SIMPLY AWESOME
IT'S ALREADY BEEN HALF A YEAR
TIME FLIES SO FAST
AAAHHH..

WAIT A MINUTE, AREN'T YOU TWO SERVING YOUR TIMES?
THEN WHY ARE YOU HERE NOW?
'COZ
THE COPS DIDN'T MANAGE TO CATCH US YET
I STILL WANT TO
ACQUIRE MORE FORMI DABLE ACHIVE MENTS!

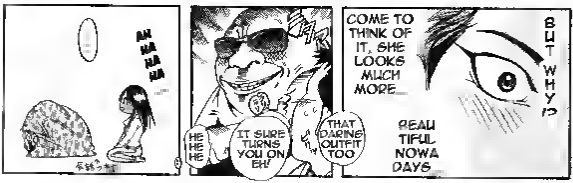
AH, YEAH I JUST BECAME A PRIMARY SCHOOL TEACHER RECENTLY
HOW ARE YOU DOING ROKU? STILL REMEMBER THAT PROMISE?
WELL, FORGET ABOUT THAT!
DON'T TELL ME YOU WANNA GO BACK TO BEING A SWINDLER AGAIN?
HOW IS SHE DOING?
WHAT ABOUT THAT CHEERFUL SENSEI?
BUT SADLY I HAD TO QUIT IN JUST 3 DAYS!
WHY ARE YOU LOOKING AT ETSU WITH SUCH STRANGE EYES?
UHM
OOAH!
STILL THE SAME YOU
ピルルルル
GO ROU-KUN!
YOU HAVE A GUEST WAITING FOR YOU!
MY GUEST?
I LET THEM COME TO YOUR ROOM ALREADY!
!?

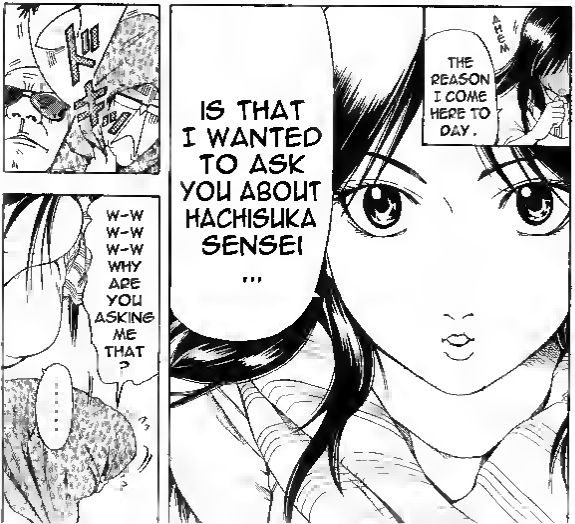
(*) HACHISUKA GOROU IS ROKU'S REAL NAME

IT CAN'T BE
BE CAUSE OF US
SO WHO'D COME DIRECTLY TO YOUR ROOM?
MOST LY ARE JUST OF LIVERY MEN!
AS IF!
YOU HAVE FRIENDS TOO?
THE COPS ARE AL READY HERE !?
DAMN COPS
EH, THAT IS.
HOW COULD THEY BE SO FAST
GOD DAMN IT..

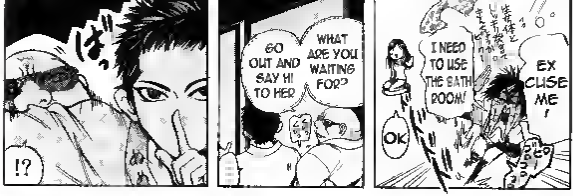
SORRY FOR SUDDENLY DROPPING BY
MI...MIZUKI SENSEI!!!
MIZUKI RYOKO (REAL NAME)
FORMERLY ENGLISH TEACHER AT HIKARI GAKUEN. ONCE DISCOVERED HACHISUKA'S REAL IDENTITY BUT DECIDED TO KEEP SECRET AS SHE'S INTERESTED IN HACHISUKA'S HAMMER SESSIONS
IT'S ALREADY HALF A YEAR
WOW
くいっ
SOMETHING'S A BIT DIFFERENT
DESPITE HER CLUMSYNESS
ALWAYS CARE AND WORRY ABOUT HER STUDENTS
BUT WHY DID SHE COME TO ROKU'S ROOM?
SHE'S 30 YEARS OLD?
BRRRRRR
YOU HAVEN'T CHANGED!

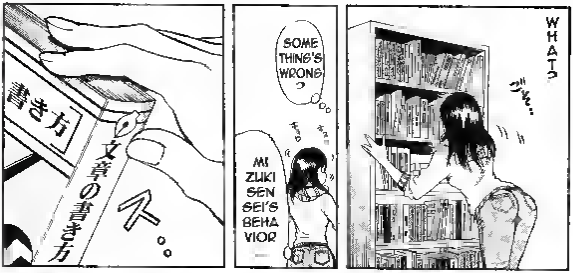
MIZUKI SWITCHED HER WORK PLACE
HO...
T... THERE'S A NEW SCHOOL
JUST TRANSFERRED TO A HIGH SCHOOL BUILT NEARBY THIS YEAR!
AH, I NO LONGER WORKED AT HIKARI GAKUEN

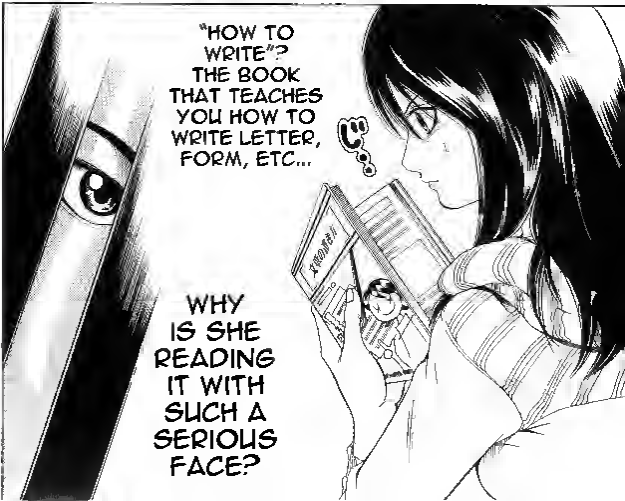

AH AH AH
HE HE HE
IT SURE TURNS YOU ON, EH!
THAT DARING OUTFIT TOO
COME TO THINK OF IT, SHE LOOKS MUCH MORE BEAUTIFUL NOWADAYS
BUT WHY!?


AHEM
THE REASON I COME HERE TODAY.
IS THAT I WANTED TO ASK YOU ABOUT HACHISUKA SENSEI ...
W-W W-W W-W WHY ARE YOU ASKING ME THAT?

EARLIER TODAY, I CAME TO KITAKAN PRISON TO VISIT HIM
BUT THE WARDERS DIDN'T LET ME SEE HIM
PLUS SECURITY SEEMS TO BE VERY TIGHT
REALLY
THAT'S TOO BAD ...
ROKU, DO YOU KNOW WHAT HAPPENED?
I HAVE NO IDEA!
I JUST WANT ...
TO SAY HELLO TO HACHISUKA SENSEI ONE LAST TIME...
ONE LAST TIME!?


ばっ
!?
GO OUT AND SAY HI TO HER
WHAT ARE YOU WAITING FOR?
I NEED TO USE THE BATHROOM!
EXCUSE ME!
OK


文章の書き方
書き方
SOMETHING'S WRONG...?
MIZUKI SENSEI'S BEHAVIOR
WHAT?


"HOW TO WRITE"? THE BOOK THAT TEACHES YOU HOW TO WRITE LETTER, FORM, ETC...
WHY IS SHE READING IT WITH SUCH A SERIOUS FACE?

IF SHE'S 16 YEARS YOUN GER...
IF SHE'S 20 YEARS OLDER...
STILL DIDN'T WANT TO SEE HER AT ALL ?
SORRY FOR BOTHER ING YOU
DON'T ASK, JUST DO IT, QUICK
OH ... OK
HUH ?
LOOK UP FOR INFO ABOUT THE SCHOOL MIZUKI SENSEI'S WORKING AT FOR ME!
RO KU
ガタ
ピッ
花園学苑高等学校
かけがえのない自分を伸ばすオンリーワンカリキュラム
新しい学び舎で
新しい未来へ！
新着情報
・父母対象説明会 ●月●日 ●時より開催
JEEZ, YOU'RE ONLY GOOD AT ORDERING PEOPLE AROUND !

IT'S HANA ZONO GAKUEN HIGH SCHOOL
IT HAS JUST BEEN FOUNDED THIS YEAR SO THERE ARE ONLY FIRST YEAR STUDENTS
HMMM, LOOKS LIKE THEY DIDN'T GET ENOUGH STUDENTS ACCORDING TO THEIR GOAL
INCUR LOSSES IS INEVI TABLE HERE!
RECRUIT
200 ST
ENROLL
110 ST
TSK, NO ONE MATCHES MY STATURE HERE
HOW ABOUT THIS GUY?
ARE YOU STUPID? IT'S A GIRL!
THIS GUY, IF SHAVED AND CUT HIS HAIR, HE'D LOOK LIKE ME EH?
WHAT DID YOU JUST SAY?
AND THEY DON'T RECRUIT NEW FACES TOO
JEEZ, NO "KIND TEACHER" LIKE ROKU
HEY KID
DON'T TELL ME YOU..
BEING A NEWLY BUILT SCHOOL, THEY ONLY RECRUITED 13 TEA CHERS
DUE TO THEIR RELATIVELY LOW NUMBER OF FIRST YEAR STU DENTS
国語(文系)一人
水城涼子

PLANNING TO INFIL TRATE THAT SCHOOL !?
YOU ARE ...
IF YOU SHOW UP, THE COPS WILL SURELY FIND YOU!
DON'T BE SO STUPID! YOU JUST BROKE OUT OF JAIL!
HAH, YOU TWO ARE SUCH WORRY WART...
THIS TIME WE'RE ON OUR OWN! HOW ARE YOU SUPPOSED TO WALK AROUND IN A PUBLIC SCHOOL?
LAST TIME, THANKS TO OUR DEAL WITH THE PRINCIPAL YOU WERE ABLE TO SHOW UP PUBLICLY
DON'T FOR GET KID,

REMEMBER
I AM A PROFESSIONAL SWINDLER!
SIGH...
RESIGNATION LETTER
I TOOK REFERENCE FROM ROKU'S BOOK...
AND FINALLY MANAGED TO WRITE THIS

QUIT BEING A TEACHER...
BUT... OBVIOUSLY I HAVE TO
IS THERE ANY WAY TO SOLVE THIS WITH OUT THIS LETTER?
WHAT TO DO? WHAT TO DO?
JUST ON TIME!
LET ME INTRODUCE YOU
!?
AH, MIZUKI SENSEI!
EH...!?
LEMME INTRODUCE YOU TO
E... EXCUSE ME
THE NUMBER OF STUDENTS IN OUR SCHOOL HAS JUST INCREASED!

OUR NEW STUDENT WHO HAS JUST TRANS FERRED IN, HACHISUKA GOROU-KUN !
○△×$#_√~!??

WHY IS HE HERE !?
YOU SEE, MIZUKI SEN SEI
HA-HA HA-HA HACHISUKA SENSEI!
SO, HACHI SUKA-KUN HAS BEEN LIVING AND STUDYING IN PHILIPPINES UNTIL NOW
フィリピン。
UPON RETURNING TO JAPAN, HE WISHES TO BE EN ROLLED AT OUR SCHOOL
PHILIP PINES?
父
DUE TO BUSY WORKS, HIS FATHER HAS BEEN STAYING ABOARD FOR A WHILE
FATHER?
SINCE YOU ARE IN CHARGE OF THIS BRANCH, MIZUKI SENSEI ...
HE WANTS TO FURTHER STUDY ON LITERATURE BRANCH
THIS IS CER TAINLY FAKE!
I DON'T UNDER STAND TAGALOG THOUGH !
HERE'S HIS EDU CATION CERTIFI CATES IN PHILIP PINES
HE ALSO PASSED OUR ENTRANCE TEST WITH TOP NOTCH SCORE

はっ
はっ
はっ
HAHAH
SO THIS TIME HE IS NOT A TEACHER
はっはっはっはっはっ
I WILL ASSIGN HACHI SUKA -KUN
TO YOUR CLASS SO YOU CAN HELP HIM WITH THIS STUDYING
SFX: HA HA HA HA
I'LL BE IN YOUR CARE SEN SEI!
BUT RA THER, A STU DENT !?
PERSONAL LETTER
WHY THE HELL ARE YOU HERE ?
WHAT 'S THE MEAN ING OF THIS ?
MIZUKI SEN SEI?
AH, YES

WHEN SHE CONCENTRATED ON THAT PASE YESTERDAY, I ALREADY THOUGHT IT'S WEIRD
SHE'S HOLDING A RESIGNATION LETTER THERE!
JUST LIKE YOU SAID HUH
THERE HAS TO BE SOMETHING BEHIND THIS!
SOMEONE WHO'S ALWAYS SERIOUS AND STUBBORN ABOUT WORKS LIKE HER
MIZUKI SENSEI
CORNERED TO THE POINT OF HAVING TO WRITE RESIGNATION LETTER
1-C
Y... YES
SO THERE, MIZUKI SENSEI...
PLEASE HELP HIM INTEGRATE WITH THE REST OF YOUR CLASS OKAY!

ガラッ
THE REASON IS...
THIS CLASS !?

ざわっ
PHILIPPINES?
WEIRD HUH?
YES
YOU CAN SIT AT THE CENTER SEAT
I HEARD THAT
HE IS A TRANSFER STUDENT FROM PHILIPPINES
THIS IS HACHISUKA-KUN, HE IS OUR NEW STUDENT
THERE'S NOTHING WEIRD WITH THIS CLASS
AT FIRST GLANCE..
じっ
!?
SAY, HACHISUKA-KUN
W... WHAT?
YOU DON'T LOOK LIKE A HIGH SCHOOL STUDENT AT ALL EH?
HI THERE!

I HAVE MASTERED TONS OF SWINDLING TRICKS UNTIL NOW
NO VITALITY AT ALL
YOUR SKIN FEELS NOT SO YOUNG EITHER!
I BET IT'S FROM SHOWA ERA
YOUR HAIR STYLE IS SO OUTDATED TOO
AH, BECAUSE I
EH? WHAT'S SO BABY ABOUT IT?
REALLY? PEOPLE OFTEN SAY I HAVE A BABY FACE!
SFX HA HA HA HA
I'LL TAKE ROLL CALLS NOW
BEING A WIERDO HURTS!
"AGE"
YET THE ONLY SECTION I CAN NEVER EVER MASTER
SHI
KI KU CHI
KON DOU
SA WA NO BO RI
SHI MA DA!

HE IS.
AB SENT TO DAY TOO
SEN SEI!
THERE'S NO WAY THAT "EUNUCH" WILL SHOW UP AT SCHOOL AGAIN!
"EUNUCH". GUYS WHO CAN'T GET ERECTED

C... CIGARETTES?
SMOKING RIGHT IN FRONT OF SENSEI DURING CLASS?
SAY, MIZUKI-CHAN
INTRODUCE ME TO SOME OF YOUR CUTE FRIENDS WILL YOU?
HEY HEY, SAWANOBORI!
WAKE UP, OR SENSEI WILL BE MAD!
あはははは
BUT HEY, YOU ARE FREE TO "HURT" US...
LIKE WHAT YOU DID TO SHIMADA EH!
HUH!?

S... SELF STUDYING TODAY CLASS!
.. ARE YOU KID DING ME !?
NOT A SINGLE LECTURE? NORMALLY SHE'D BE RIGHT ONTO HIS ASS, BUT NOW ...

WHAT ON EARTH ...
HAPPEN ED TO YOU MIZUKI SENSEI !?
WHOA! I'M SO SORRY MIZUKI SENSEI !!

I.....
.....
ARE YOU OK ?
I DON'T WANT TO BE SEEN
IN MY CURRENT STATE, ES PECIALLY BY YOU ...
EX CUSE ME, PRIN CIPAL OHI NATA
CLASS IS STILL IN SESSION YOU KNOW ?
WHAT'S WRONG MIZUKI SENSEI ?

JUST READ AND DON'T ASK ANY THING PRIN CIPAL
PLEASE
!?
ばっ
THIS... THIS IS... !!
ピラ
HUH?
I ...
REALLY HAVE NO MAN NER TO BE A TEA CHER ...
M ...
MI ZU KI SEN SEI ...
I GUE SS ...
YOU'RE RIGHT ABOUT THAT ...

REALLY
I AM A MARRIED MAN WITH CHILDREN, YET
WHAT ?
YOU STILL WANT TO INVITE ME
Ayamine Land
TO THE LOCAL CARNIVAL, JUST THE TWO OF US HUH ...
ピン。
!!?

E... EXCUSE ME...
LET'S RIDE THE CUPID ROLLER COASTER TOGETHER!
ALRIGHT!
REFUSING YOUR IN VITATION HERE WOULD BE VERY IM POLITE OF ME RIGHT?
BUT WAIT ...
C
CARNIVAL!!

WHOA! I'M SO SORRY MIZUKI SENSEI!
AHAHA, YOU FI GURED IT OUT ?
I SWAP PED IT WHEN YOU TRIPP ED IN CLASS EARLIER!
THIS WAS YOUR DOING WASN'T IT!?
HA CHI SU KA SEN SEI!

THIS WAS THE REASON THAT PUSHED MIZUKI SENSEI TO RESIG NATION HUH ..
I SEE

HOW COULD YOU DO THAT TO ME!?

BECAUSE OF MY MISTAKE, I CAUSED SHIMADA SHINJI TO QUIT SCHOOL, DAMAGING OUR SCHOOL'S REPUTATION! I HEREBY TAKE FULL RESPONSIBILITY AND WRITE THIS LETTER TO BE RESIGNED
退職願
"CAUSED SHIMADA SHINJI... TO QUIT SCHOOL" HUH.
EUNUCH... HEH
THE GUY WHO'S CALLED "EUNUCH" EARLIER RIGHT
SHIMADA
SO I WANTED TO REBUILD MY IMAGE AND START FRESH OVER AGAIN
THAT'S WHY I DECIDED TO TRANSFER TO THIS SCHOOL
I HAVE ALWAYS WANTED TO BECOME A TEACHER WHO CAN OPEN MY STUDENTS' HEART, JUST LIKE HACHISUKA SENSEI

I'VE PUSHED SHIMADA TO THE POINT OF QUITTING SCHOOL!
...BUT IN REALITY
!!
NO MATTER HOW MANY TIMES I APOLOGIZE
HE STILL REFUSES TO COME BACK TO SCHOOL!
M... MIZUKI SENSEI
TO ME ...
THE DREAM OF BECOMING AN IDEAL TEACHER LIKE HACHI SUKA SEN SEI... IT WAS ALL OVER!

I'M GETTING TIRED OF THIS
REALLY
MIZUKI SENSEI HAS ALWAYS BEEN LIKE THIS RIGHT
EVEN IF NO BODY ASKS
YOU STILL POKE YOUR NOSE IN
ALWAYS TRY YOUR BEST TO HELP YOUR STUDENTS
JEEZ
IF I'VE HAD A TEACHER LIKE MIZUKI SENSEI WHEN I WAS YOUNG
MAYBE I WOULD'VE WALKED ON A DIFFERENT, BETTER PATH
AND DIDN'T BE COME A CRIMINAL LIKE TODAY!

THAT I HAVE MADE IT THIS FAR
IT'S THANKS TO YOU
I WANT YOU TO CONTINUE BEING A TEACHER, SENSEI!
HA CHI SU KA SEN SEI ...
WILL YOU TELL ME MI ZUKI SEN SEI ?
HOW DID SHIMADA BECOME TERRIFIED OF SCHOOL ?
AND HOW OID YOUR CLASS
FALL SO LOW, TO THE POINT THAT STUDENTS BRAZEN OUT SMOKING IN CLASS?

NO MATTER HOW HARD IT IS
ALL OF THOSE STU DENTS ...
WILL BE PROPERLY EDUCATED BY MY "HAMMER SESSION" !!